南區區議會(2020-2023)

經濟、發展及規劃事務委員會第十三次會議議程

Agenda for the 13th Meeting of the Economy, Development

and Planning Committee (EDPC), Southern District Council (SDC) (2020-2023)

日期: 2022 年 9 月 15 日(星期四) **Date:** 15 September 2022 (Thursday)

時間: 下午 4 時 15 分 **Time:** 4:15 p.m.

地點: 香港仔海傍道 3 號 Venue: SDC Conference Room

逸港居一字樓 1/F, Ocean Court,

南區區議會會議室 3 Aberdeen Praya Road, Aberdeen, Hong Kong

因應現時有關 2019 冠狀病毒病的最新情況,是次會議不向公眾人士開放,以減少人群聚集帶來的風險。請出席的委員及傳媒人士自備口罩及食水。所有人士於進場前,均須在南區民政事務處職員的協助下量度體溫及使用「安心出行」流動應用程式掃描場地二維碼。

In view of the latest situation of the Coronavirus Disease 2019 (COVID-19), this meeting is not open to the public in order to reduce the risk of crowd gathering. EDPC members and media are advised to bring their own masks and water. Before entering the venue, all persons are subject to checking of body temperature with the assistance of the staff of Southern District Office, and are required to use the "LeaveHomeSafe" mobile app to scan the venue QR code.

議程 Agenda

第一部分 - 討論事項

Part 1 - Items for discussion

- 一、選舉臨時主席
- 1. Election of Temporary Chairman
- 二、通過經濟、發展及規劃事務委員會於 2022 年 7 月 21 日舉行的第十二次會議 記錄初稿
- 2. Confirmation of the Draft Minutes of the 12th EDPC Meeting held on 21 July 2022

三、第六期「活化歷史建築伙伴計劃」大潭篤原水抽水站員工宿舍群活化為「水圓地方」

(經濟、發展及規劃文件 14/2022 號)

(此項議程由發展局提出)

3. Revitalisation of Tai Tam Tuk Raw Water Pumping Station Staff Quarters Compound

(EDPC Paper No. 14/2022)

(Item raised by Development Bureau)

四、跟進 2021 年 5 月 6 日有關「薄扶林南公營房屋發展計劃及華富邨重建搬遷方案」的討論

(經濟、發展及規劃文件 15/2022 號)

(此項議程由司馬文先生提出)

4. Follow up on "Proposed Public Housing Developments in Pok Fu Lam South and Proposed Clearance and Rehousing Arrangement for Wah Fu Estate Redevelopment" discussion on 6 May 2021

(EDPC Paper No. 15/2022)

(Item raised by Mr Paul ZIMMERMAN)

五、 進展報告

(經濟、發展及規劃文件 16/2022 號)

5. Progress Report

(EDPC Paper No. 16/2022)

六、 其他事項

- 6. Any Other Business
 - (i) 邀請南區區議會委派代表出任「強制驗樓計劃」及「強制驗窗計劃」 選取目標樓宇諮詢委員會委員

Invitation for Nomination of Southern District Council Member for Member Nomination of Target Building Selection Panel for Mandatory Building Inspection Scheme and Mandatory Window Inspection Scheme

第二部分 - 下次會議日期

Part 2 - Date of Next Meeting

南區區議會秘書處 2022 年 9 月 Secretariat, Southern District Council September 2022

會議的錄音將於會議後三個工作天內上載至南區區議會網頁(https://www.districtcouncils.gov.hk/south/tc_chi/meetings/committees/committee_meetings.php),而會議記錄則須待下次會議正式通過後,方會上載至網頁,一般需時三個工作天。

Recordings of the meeting will be uploaded to SDC homepage

(https://www.districtcouncils.gov.hk/south/english/meetings/committees/committee_meetings.php) within 3 working days after the meeting. The minutes of the meeting will be uploaded, normally in 3 working days, after being officially endorsed in the subsequent EDPC meeting.